



**CHEVALIERS
DE COLOMB**

AU SERVICE DE UN, AU SERVICE DE TOUS

Conseil Ste-Anne #4819
C.P. 1092 Sainte-Anne, MB
R5H 1C1



*State of the art Autobody Service

*Fuel Ignition Service

*Highway Tractor Alignments

Len Penner 204-326-9871 Kevin Penner



204-371-4984



**The Catholic
Women's League
for God and Canada**

Council # 58 031

President : Sheila Lenton
204-422-8496
Membership : Dawn Christenson
204-257-8761

Salon funéraire

Desjardins

Funeral Home
by Arbor Memorial

357 Rue des Meurons, Winnipeg, Mb
R2H 2N6 1-204-233-4949
www.desjardinsfuneralchapel.ca

General Contractor - Repairs of all Kind

Free Estimates

OV Electric

Olivier Deschambault

35 years of experience
(204) 422-9933 Ste. Anne. MB



Ste. Anne, Manitoba

R5H 1C3

204-422-8226

**Club - Jovial
(50+)**

157 avenue Centrale
Sainte-Anne, MB R5H 1C3

Président : Laurent Desaulniers
204-807-6886

**Paroisse Sainte-Anne-
des-Chênes Parish**
(Sainte-Anne-des-Chênes, Richer,
Sainte-Geneviève, Ross & Hadashville)

Courriel/email : info@paroissesteanne.ca

Website : www.paroissesteanne.ca

Téléphone/Telephone: 204-422-8823

*Célébrons Noël dans
l'esprit du Christ
Keep Christ in Christmas*



Le 31 décembre 2023
December 31ST 2023

Père / Father

Kevin N. Lereh m. ss.cc.

Administrateur
paroissial
Parochial Administrator
Lola Reimer

Gestionnaire de bureau
/ Office Manager

Gareth Priest

Vice-President CAE/PAB

Patrick Fredette

Président, CPP/PPC

Heures du bureau

Mercredi & vendredi

8h30-12h30 / 13h00-16h00

Jeu 8h30-12h20 /

13h00-16h30

Parish Office Hours

Wednesday & Friday

8:30-12:30 / 1:00-4:00

Thursday 8:30-12:30 /
1:00-4:30

Fermée 25 & 26 déc
/closed Dec 25 & 26

**LA SAINTE FAMILLE DE JÉSUS, MAIRE ET JOSEPH
/HOLY FAMILY OF JESUS, MARY AND JOSEPH –
CYCLE 'B'**

C'est pas facile de s'engager avec quelqu'un d'autre, d'élever et de fonder une famille. Ce n'est pas une tâche facile de former un enfant aux valeurs chrétiennes et morales. Parfois, les éclatements familiaux, les parents séparés, les problèmes avec les enfants, les difficultés liées aux ressources (pauvreté), les parents qui se disputent parfois devant leurs enfants, etc. sont les défis auxquels ils sont confrontés. Mais qui est le plus touché ? Et pourtant, il y a deux personnes qui s'aiment quand même. La Sainte Famille (Jésus Marie et Joseph) encourage les familles d'aujourd'hui à ne pas abandonner leurs efforts pour fonder leur propre famille. BONNE FÊTE!

The family provides an affirming atmosphere where parents, despite being imperfect human beings, provide a space for children to grow with positive regard for self and others. Again, prayer life takes place in the family first since it is the basic Church, which could be individual and/or personal. For example, a father/mother prays on their way to work or for their sick baby or child. Children pray before bedtime, etc. They pray either basic prayers like 'Our Father', pray and meditate from Scripture or we can pray in our own words by speaking to God spontaneously from our hearts and many more. The family that prays together, stays together. HAPPY FEAST!

Père/Father Kevin N. Lereh, m. ss. cc.

INTENTIONS DE MESSES/ MASS INTENTIONS

DATE	INTENTIONS	DONNÉ PAR / GIVEN BY
Friday (29) 6PM - 7PM ADORATION & CONFESSION	Annuler/Cancel	Annuler/Cancel
Samedi (30) 19h00	+Eugene, Eveline & Jules	Lina
Dimanche (31) 9h15	Pour mes paroissiens	Père Kevin N. Lereh m.ss.cc
Sunday (31) 11AM	Yoland Hébert	Michelle Hébert
Lundi (01) 10h Bilingue /Monday (01) 10AM - Bilingual	For gods blessing and in grace of Elena Chammartin	Ryan & Madeleine Dumont
Mardi (02) 9h15	+Jacqueline Bourgouin	Richard, Gilbert & Collette
Mardi (02) 10h15 Nursing	Léo J.	Anonymous
Wednesday (03) 9:15	Intention for Thanksgiving	Bill & Cathie Gerus
Mercredi (03) 10h30 Pavillion	+Yvette St Godard	Rose-Marie Brémault
Jeudi (04) 9h15	+Annette et +Gérald Gosselin	Roland Gosselin et famille
Jeudi (04) 11h Villa	Annuler/Cancel	Annuler/Cancel
Friday (05) 6PM - 7PM ADORATION & CONFESSION	Roland Le Gal	Yoland & Michelle Hébert
Samedi (06) 19h00	Pour mes paroissiens	Père Kevin N. Lereh m.ss.cc
Dimanche (07) 9h15	St- Jude	M & M Chaput
Sunday (07) 11AM	For Gods blessing and in grace of Ryan Manaigre	John & Kim Manaigre

Nous voulons offrir soutien, réconfort et prières à ceux et celles qui font face à la maladie ou qui ont besoin de courage dans l'épreuve. Let us pray for those in our communities faced with illness or in need of or courage and comfort in the trials. Nous prions pour /We pray for: Thérèse Hupé, Paulette Pylatiuk, Rachel Brémault, Danielle Jenner, Delaney Kolowca, Antoinette Bugera, Susan Snidal, Pauline Lansard, David Sabourin... *et tous ceux que nous portons dans nos cœurs ... and all those we hold in our hearts.*



VEUILLEZ NOTER: Le bureau sera fermé le 1^{er} janvier 2024. Le bureau sera aussi fermé pour les vacances à Lola du 5 au 19 janvier 2024, elle sera de retour le 22 janvier 2024 à 8h30

PLEASE NOTE: The office will be closed on January 1st, 2024. The office will also be closed for Lola's holidays from January 5th to 19th, 2024, she will return on January 22, 2024 at 8:30 am

Jour de l'an – 1 janvier 2024

Nombres 6, 22-27 Psaume 66(67)
Galates 4, 4-7 Luc 2, 16-21

New Year's Day – January 1st, 2024

Numbers 6. 22-27 Psalm 67
Galatians 4. 4-7 Luke 2. 16-21

TOUT ACCUEILLIR DANS LA PAIX EN PLEIN CONFINEMENT, alors qu'il fallait éviter les rapprochements avec les autres, j'ai accompagné ma fille pour son accouchement. Son fils étant né, il n'était pas question de le laisser dans un berceau. Je l'ai tenu tout contre mon cœur à chaque instant.

Marie, toutefois, dépose son enfant dans une mangeoire peut-être à la propriété douteuse au lieu de le garder au creux de ses bras. Étonnant! L'Ange ne lui avait-il pas annoncé qu'elle enfanterait un fils promis à un destin hors du commun? N'a-t-elle pas été stupéfaite de constater que cet enfant béni naissait dans le dénuement? Voilà probablement toutes ces choses qu'elle retenait dans son cœur et les méditait. Elle a sans doute compris que ce fils ne sera pas grand et puissant à la manière du monde. Aussi, au lieu de le garder précieusement dans ses bras, elle le dépose dans une mangeoire à la joie des bergers qui se reconnaissent en lui. Elle réalise que son enfant est offrande pour le monde.

Marie a probablement perçu un fossé entre ce qu'elle souhaitait pour son enfant et ce qui arrivait. Il en est de même dans nos vies. Entre ce que nous voudrions et ce qui sur vient réellement, nous pouvons être déstabilisés. En ce début d'année, ou nous désirons le meilleur pour nos proches, adoptons l'attitude de Marie pour que, méditant toutes choses, nous conservions la paix, quoi qu'il arrive.

Danielle Jodoin

TODAY IS CUSTOMARILY a time for making New Year's resolutions. Would reflecting on the amazing example of our Mother Mary encourage us to engage in new directions throughout 2024?

Mary's faithfulness to God's design was complete. Some medieval preachers suggested that "the angels held their breath" until Mary ("the first believer") said yes at the Annunciation. Such an unlikely pregnancy would not have been – and travelling to Bethlehem in the latter stages was hardly preparation for an easy birth!

Mary is depicted in many ways and in many cultures. When I lived in Nicaragua, *La Purissima* celebrations made The Immaculate Conception bigger than Christmas. And in Mexico on December 12, huge crowds revere *La Guadalupana* at the largest shrine in all the Americas. What depictions of Mary inspire you the most?

For me Mary's nobility of soul epitomizes the feminine humanity of faith. Her commitment to the Visitation of her pregnant cousin and to justice as recounted in the Magnificat both suggest a woman who lived a love story rather than an imposed code of conduct. Here indeed is a loving mother, for us and for the Church, whose example we can all treasure and ponder in our hearts.

Joe Gunn, Ottawa, ON



SAINTE MARIE, MÈRE
DE DIEU / MARY, THE
HOLY MOTHER OF GOD
– CYCLE “B”

**Calendrier de l’Avent /
Advent Calender**

New Years Eve **Dec 31** –
English Mass 11h
Veille du Nouvel An **31 déc**
– Français 9h15
Jour de l’An / New Years
Day – **Jan 1 Jan:** Bilingue
/Bilingual 10AM (10h)



Décembre 2023 December

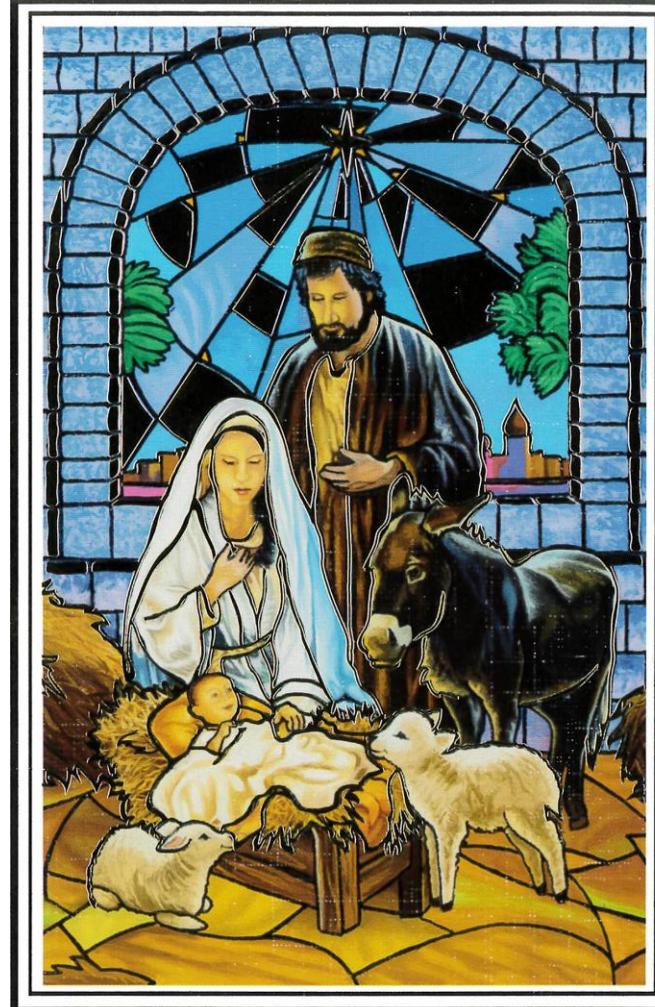
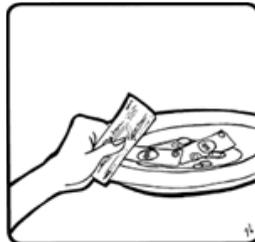
23, 24 & 25 Décembre/December

Offrandes/Offerings \$5,890.00
Rénovations/Renovations \$3,367.00
Libre/Loose Cash \$1,279.64
25 déc/ Dec 25 \$3,465.00

93 Enveloppes/Envelopes

Merci! Thank you!

Offrandes/Offerings \$18,794.00 pour le mois/for the month
Rénovations/Renovations \$5,373.00 pour le mois/for the month
Libre/Loose Cash \$2,047.09 pour le mois/for the month
25 déc/ Dec 25 \$3,535.00 pour le mois/for the month
Pour enveloppes/For envelopes \$10.00



Short Catechesis: Week 36:

Dismissal

This rite begins with the greeting of the celebrant: *"The Lord be with you"*, followed by the blessing: *"May almighty God bless you, ..."* and ends with the assembly's dismissal formula: *"Go in peace"*. With these words, the Church sends us as missionaries to testify of the presence, the love and the mercy of God in our lives. (See Reference in Dom Robert Le Gall - Liturgy Dictionary © Editions C.L.D., 1987 & Naud, Louis-André - Celebrating the Faith, Meaning and Art of the Liturgy, Médiaspaul, Québec 2012). Indeed, at Mass, we were nourished by the Word and we participated in the Passion and the Resurrection of Christ. Our commitment to christian witnessing begins as we are sent as missionaries to do good deeds and adopt attitudes that make us resemble Jesus.

Courtes catéchèses: 36^e Le rite du renvoi

Ce rite commence par la salutation du célébrant : « *Le Seigneur soit avec vous* », suivi de la bénédiction : « *Que Dieu tout-puissant vous bénisse...* » et se termine par la formule du renvoi de l’assemblée : « *Allez dans la paix du Christ* ». Par ces paroles, l’Église nous envoie en mission témoigner de la présence, de l’amour et de la miséricorde de Dieu dans nos milieux de vie. (cf. Dom Robert. Le Gall, *Dictionnaire de Liturgie*, 1987.) & (cf. Louis-André Naud, *Célébrer la foi: Sens et art de la liturgie*, 2012.) En effet, à la messe, nous avons été nourris par la Parole et nous avons participé à la Passion et à la Résurrection du Christ. La célébration terminée, s’ouvre ensuite l’engagement au témoignage chrétien où **nous sommes envoyés en mission** pour accomplir de bonnes œuvres et adopter des attitudes qui nous font ressembler à Jésus.

30 et 31 décembre 2023 – December 31st 2023						
Date	Acceuil/ Greeters	Servants/ Altar Servers	Lectures/ Readers	Offrande/ Collection	Communion	Croix
30 déc. 19h00	Volontaire	Volontaire	Lorraine Jolicoeur	Volontaire	Volontaire	Aurèle Boisvert
31 déc. 9h15	Volontaire	Samuel & William Deschambault	Yvon Deschambault	Simone St-Hilaire & Volontaire	Monique & Michel Chaput	Samuel Deschambault
Dec. 31st 11AM	Adam & Gillian Moore	Jacob Moore & Jude Dumont	Roland Cote & Ryan Dumont	Priest Family (coll) & Alice & Richard Lesage (gift)	Volunteer	

6 et 7 janvier 2023 – January 7th 2023						
Date	Acceuil/ Greeters	Servants/ Altar Servers	Lectures/ Readers	Offrande/ Collection	Communion	Croix
6 jan. 19h00	Volontaire	Volontaire	Claudette Lavack	Volontaire	Volontaire	Gilbert Legal
7 jan. 9h15	Volontaire	Volontaire	Gabriel & Francyne Lemoine	Serge Bazié & Famille	Agnès Pelletier & Volontaire	Volontaire
Jan. 7th 11AM	Alice & Richard Lesage	Jude Dumont & Asher Moore	Julie Cote & Elana Chammartin	Harvey, Colhen, Savanah, Sofie	Volunteer	

Stewardship - December 31, 2023 - The Holy Family of Jesus, Mary and Joseph "...as the Lord has forgiven you, so you must forgive." - Colossians 3:13 Forgiving is one of the hardest things for people to do. We can't give what we don't have. We need to receive God's mercy and forgiveness first before we can give it to others. Go to the sacrament of Reconciliation and receive God's mercy and forgiveness. Then, share the gift of forgiveness with someone – a family member, a friend or a co-worker. Pick up the phone or text someone right now.

Intendance - Le 31 décembre 2023 - La Sainte Famille de Jésus, Marie et Joseph « ...comme le Seigneur vous a pardonné, pardonnez à votre tour. » - Colossiens 3, 13 Pardonner est l'une des choses les plus difficiles à faire. Nous ne pouvons pas donner ce que nous n'avons pas. Nous devons d'abord recevoir la miséricorde et le pardon de Dieu avant de pouvoir les donner aux autres. Allez au sacrement de réconciliation et recevez la miséricorde et le pardon de Dieu. Ensuite, partagez le don du pardon avec quelqu'un – un membre de votre famille, un ami ou un collègue de travail. Débranchez le téléphone ou envoyez un message à quelqu'un dès maintenant.

SOUP AND SANDWICH LUNCH

When: Wednesday January 10th, 2024

Where: Club Jovial **Time:** 11:00AM – 1:00PM

Cost: 10.00\$ per person

DÎNER SOUPE ET SANDWICH

Date : le mercredi le 10 janvier 2024

Où : le Club Jovial **Heure :** 11h00 à 13h00

Cout : 10.00\$ par personne



Veille du jour de l'an – 31 décembre 2023	New Year's Eve – December 31 st , 2023
Genèse 15, 1-6; 21, 1-3 Psaume 104(105) Hébreux 11, 8.11-12.17-19 Luc 2, 22-40	Genesis 15.1-6;17.3b-5,15-16; 21.1-7 Psalm 105 Hebrews 1. 1-2 Luke 2. 22-40

NÉ DANS UNE FAMILLE LE 31 DÉCEMBRE, de populaires émissions de rétrospective sont diffusées pour marquer en humour le passage d'une année à une autre. Comme on dit parfois : « Vaut mieux en rire qu'en pleurer! » Car l'année 2023 qui s'achève n'aura pas toujours été très drôle. Sur le plan mondial, elle a comporté tout un lot de souffrances, de catastrophes, de conflits et de tragédies personnelles ou familiales que les médias ont exposés au fil des jours. Certains d'entre nous ont aussi affronté des maladies, des deuils, des épreuves.

Un détail anecdotique apparaît dans un des textes bibliques de la liturgie de ce dimanche, ultime journée de 2023. La première lecture des termine en mentionnant qu'Abraham a donné à son fils, né de Sara, le nom d'Isaac. Or, ce nom signifie : « Il a ri. » Comme quoi, en ce 31 décembre, Dieu aussi a de l'humour!

Ce jour est également, pour plusieurs familles, l'occasion de fêter et de se souhaiter, sur le coup de minuit, une bonne et heureuse année. Pour sa part, la liturgie d'aujourd'hui nous invite à célébrer la Sainte Famille, celle de Marie et de Joseph dans laquelle Jésus est né. Ensemble, ils ont aimé et ils ont cru tout simplement. Et malgré les difficultés, ils ont dû aussi rire et s'amuser ensemble...

Claude Ritchie

TODAY'S READINGS HAVE a strong and obvious theme of God's faithfulness. How does this relate to the Feast of the Holy Family? How does this help us understand our own families and our role in them?

I remember one day when my first child had just discovered that game all toddlers love while sitting in their highchair: dropping food and watching Mommy frantically clean up. Grace delighted in dropping bits one by one, even dropping them on me as I was bent over, clearing up. I was getting frustrated; but later, while she was blessedly napping, I reflected on St Teresa of Kolkata's words about the holiness of little things done with great love.

What is family life but a series of little things, mundane chores, done over and over? It is keeping faithful, staying with the routine: the lunches, drop offs, sign ups, forms, back-packs. The day-in and day-out of family life is not glamorous or exciting but it does call out from each of us a depth of faithfulness that finds its inspiration in God's faithfulness to Abraham, to Simeon and to Anna. These holy ancestors only realized God's presence, the graces of the events because their "eyes had seen (God's) salvation." Do we have eyes to see the graces in the ordinary, everyday life given to us?

Maureen Wicken, Vancouver, BC